

**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
Bid Receiving Public Works and Government  
Services Canada/Réception des soumissions Travaux  
publics et Services gouvernementaux Canada  
1713 Bedford Row  
Halifax, N.S./Halifax, (N.É.)  
B3J 1T3  
Bid Fax: (902) 496-5016

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise  
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation  
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,  
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution  
Acquisitions  
1713 Bedford Row  
Halifax, N.S./Halifax, (N.É.)  
B3J 3C9

<b>Title - Sujet</b> OFFICE FURNITURE-4th Floor Demo	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> E0225-142334/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 003
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 20142334	<b>Date</b> 2014-06-16
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$HAL-219-9259	
<b>File No. - N° de dossier</b> HAL-4-73003 (219)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2014-06-26</b>	<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Atlantic Daylight Saving Time ADT
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Richard, Linda K.	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> hal219
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (902) 496-5261 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (902) 496-5016
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

---

## MODIFICATION 003

### 1. Date de clôture:

Supprimer: 23 juin 2014

Insérer: 26 juin 2014

### 2. Annexe « A » Besoin

Supprimer: Dans son intégralité

Insérer: Voyez Annexe « A » Modification

### 3. Dessins

Pour référence 062861 S1 PLAN - CLOISONS  
062861 S2 PLAN - CLOISONS DU COIN REPAS  
062861 S3 PLAN - CLOISONS DU BUREAU 445  
062861 S4 PLAN - CLOISONS DU BUREAU 445  
062861 S5 PLAN - CLOISONS DU BUREAU 445

Et

ASK-5 PLAN D'ÉTAGE - CLOISONS DU BUREAU 458  
ASK-6 HAUTEUR DES CLOISONS DU BUREAU 458  
ASK-7 HAUTEUR DES CLOISONS DU BUREAU 458  
ASK-8 PLAN D'ÉTAGE - CLOISONS DU BUREAU 458  
PLAN DU MOBILIER - 4<sup>e</sup> ÉTAGE

Solicitation No. - N° de l'invitation

E0225-142334/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

20142334

Amd. No. - N° de la modif.

003

File No. - N° du dossier

HAL-4-73003

Buyer ID - Id de l'acheteur

hal219

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

---

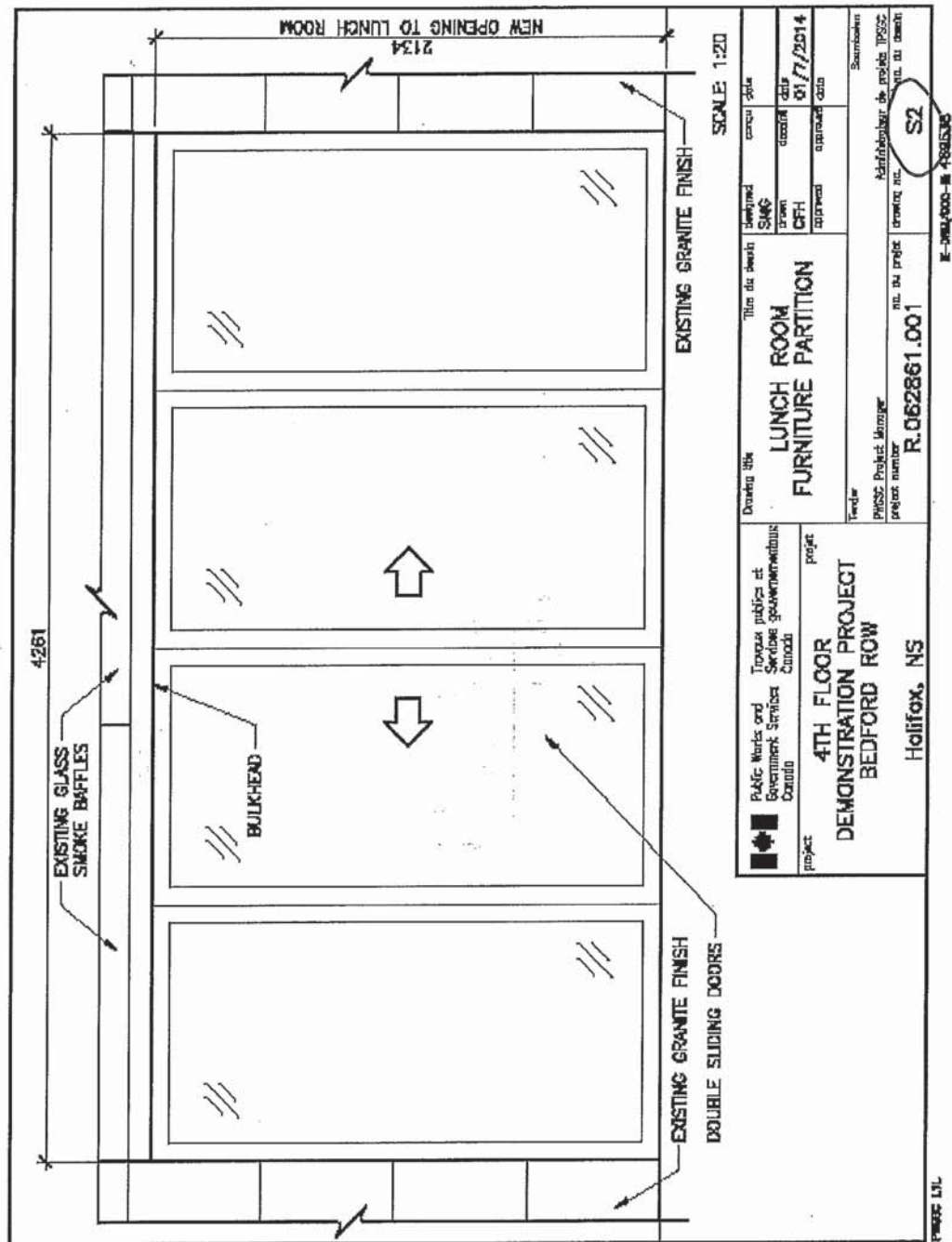
#### **4. DESSINS DE LIGNE**

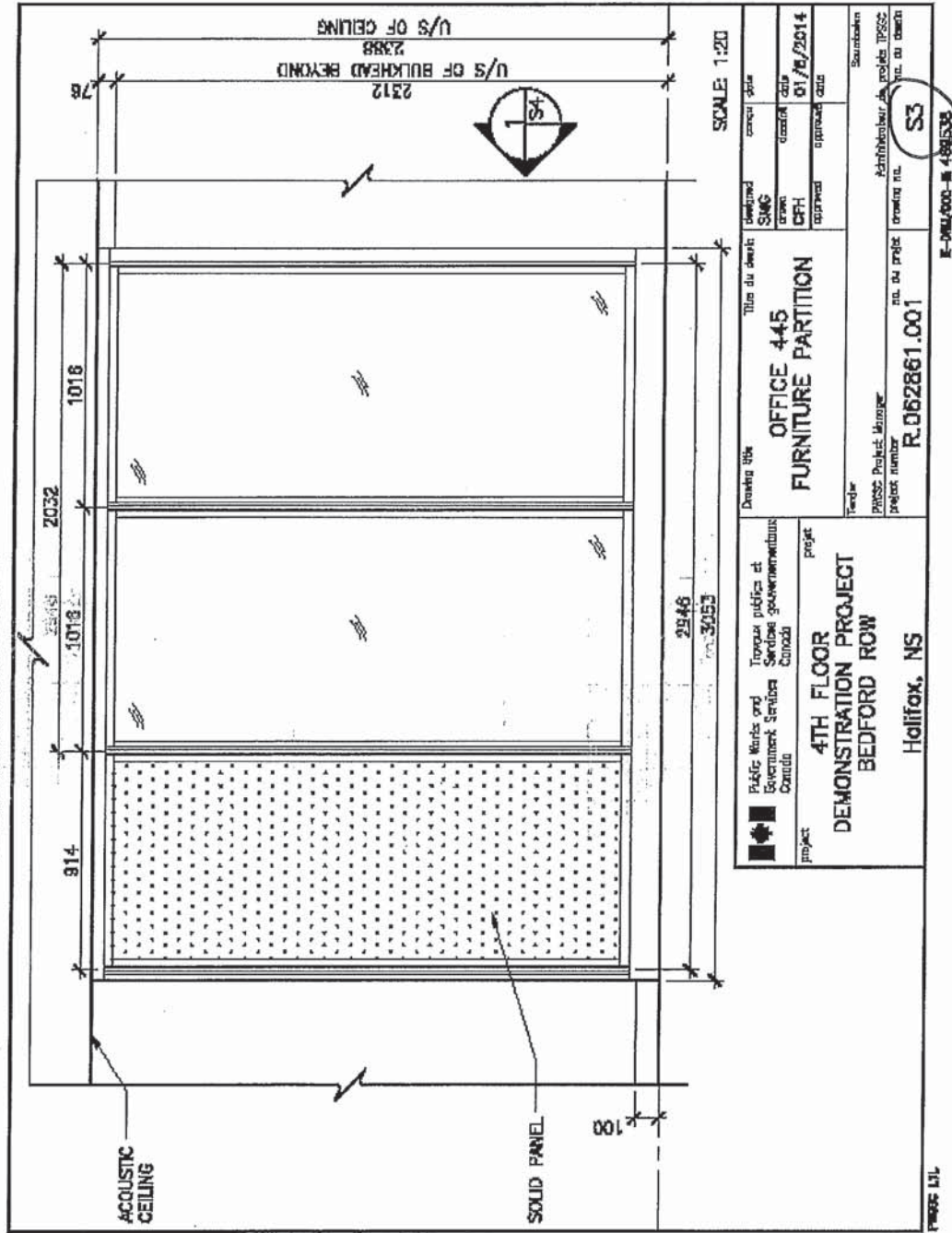
**Question:** Si un visuel a été inclus comme vous l'avez fait avec les tours de stockage, il serait plus facile de comprendre les spécifications.

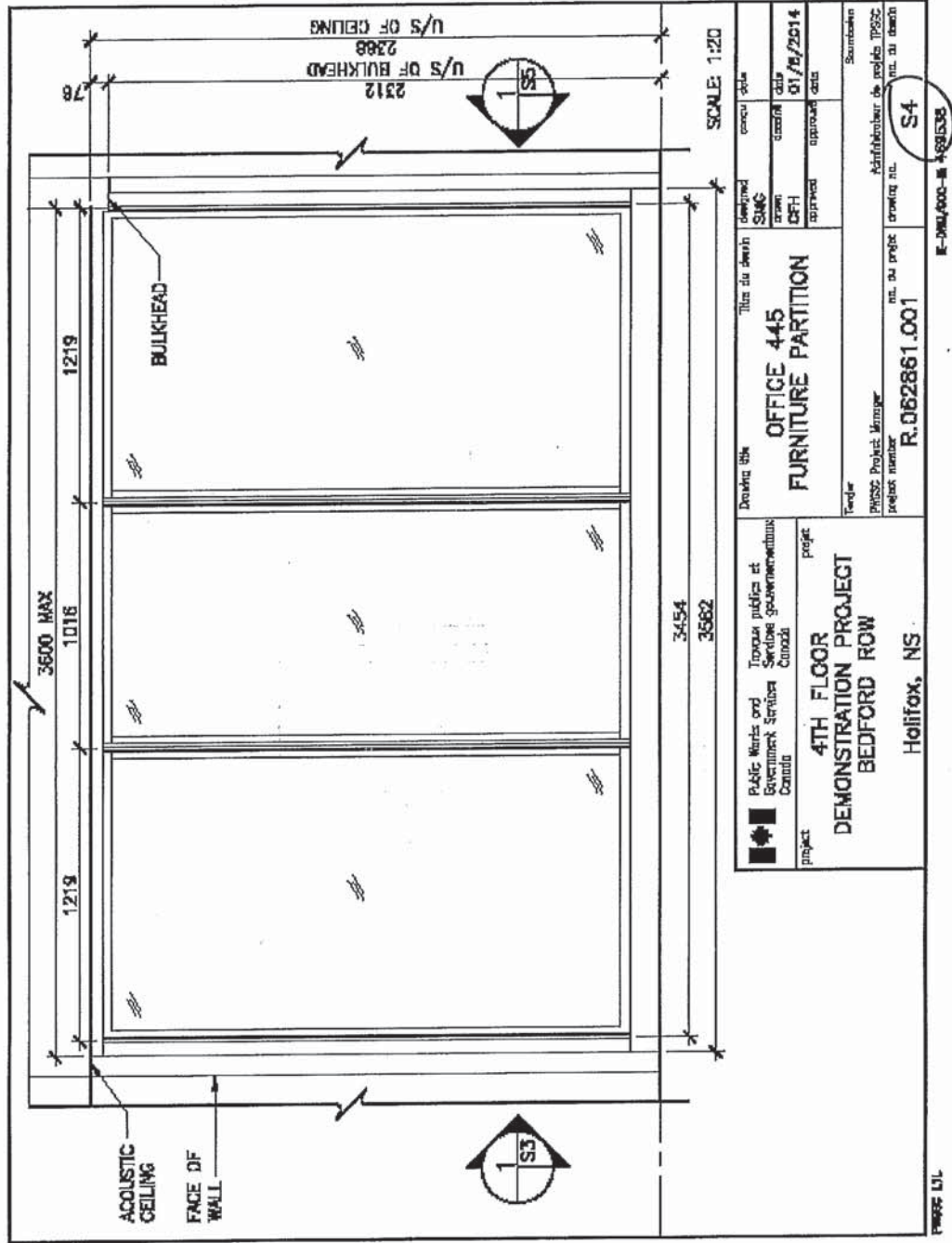
**Réponse:** Voyez les dessins ci-joint. Les dessins au trait sont inclus pour établir l'intention de conception et sont destinés à des fins de référence seulement.

Tous les autres termes et conditions demeurent inchangées







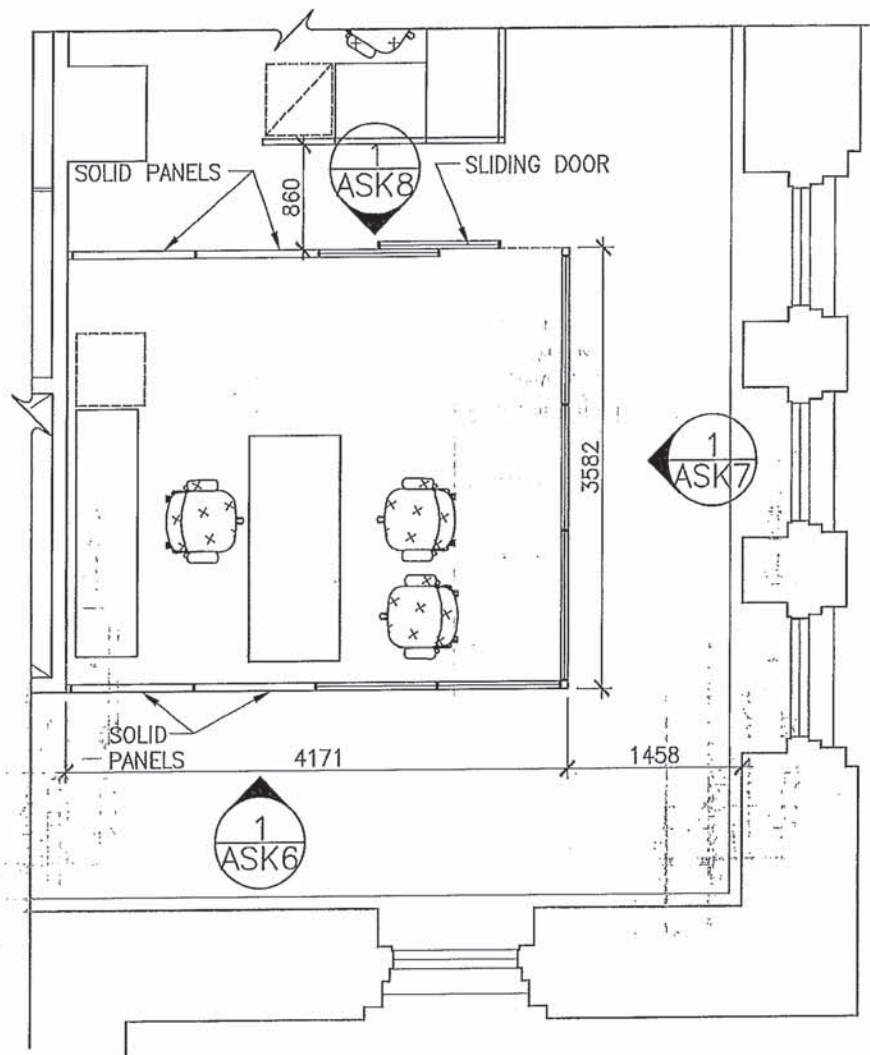




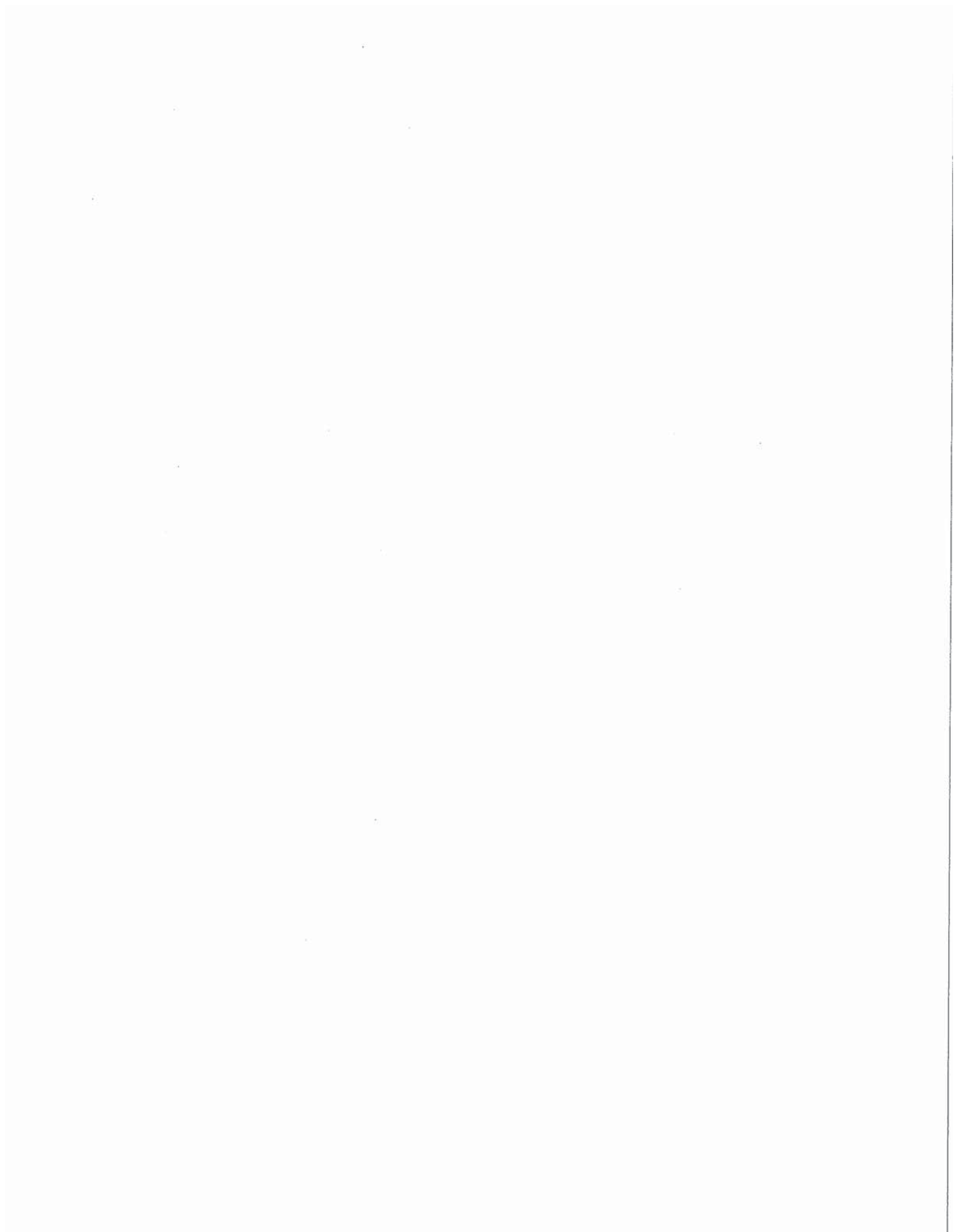


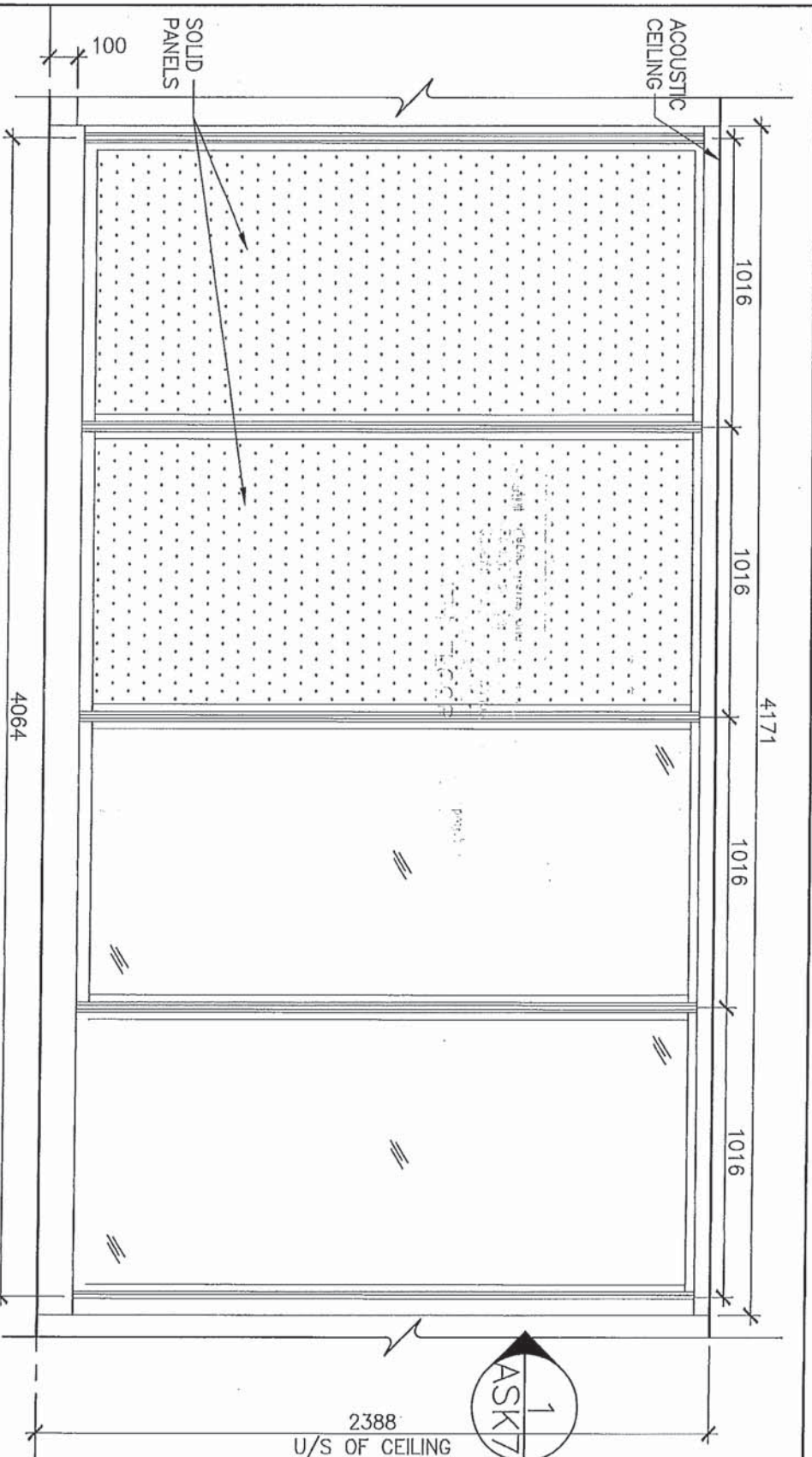







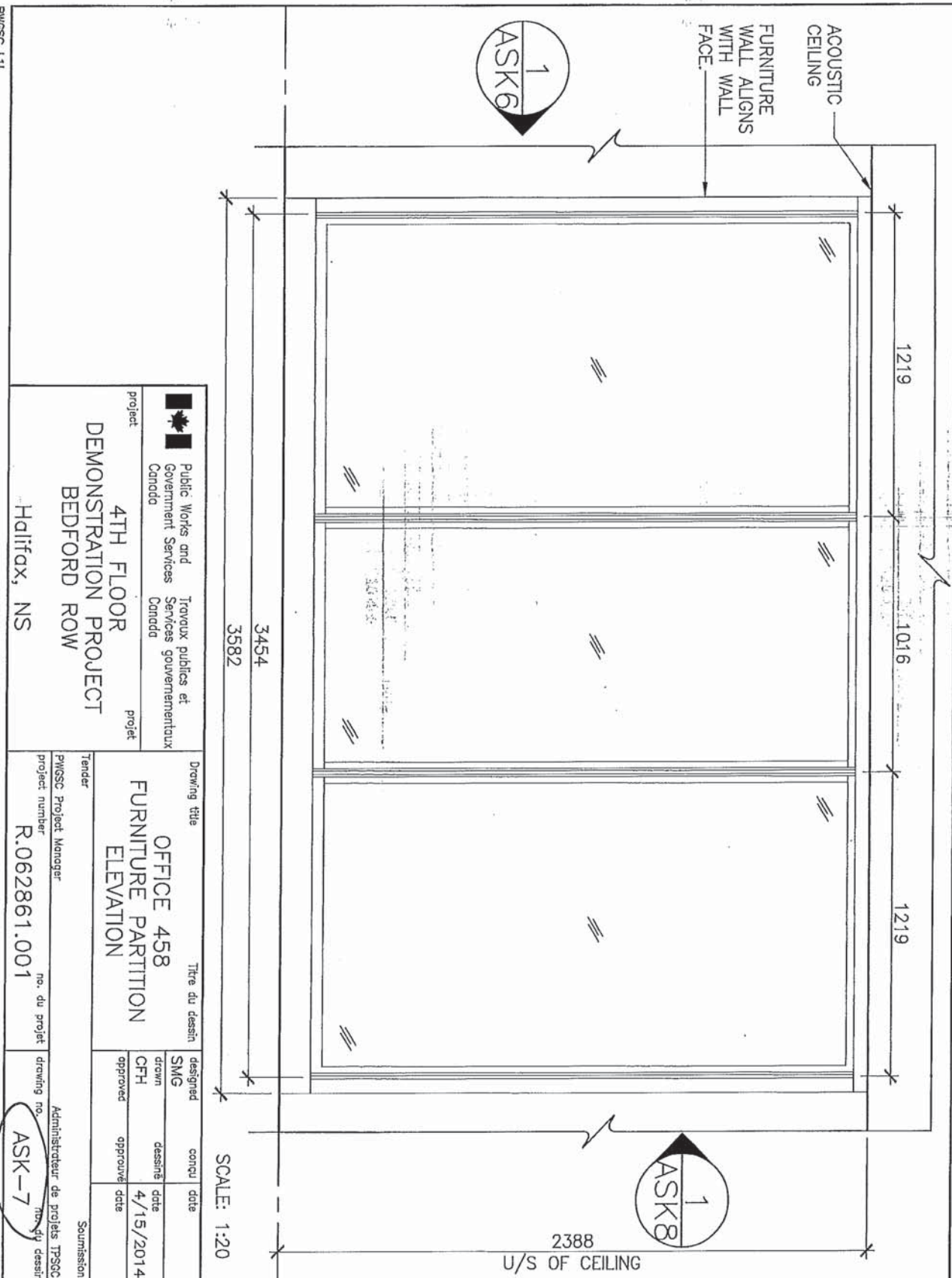
 Public Works and Government Services Canada Travaux publics et Services gouvernementaux Canada		Drawing title <b>FLOOR PLAN OFFICE 458 FURNITURE PARTITIONS</b>		designed SMG drawn CFH approved	conçu  dessiné  approuvé	date  4/15/2014 date
project <b>4TH FLOOR DEMONSTRATION PROJECT BEDFORD ROW</b>  Halifax, NS		Tender PWGSC Project Manager project number <b>R.062861.001</b>		Submission Administrateur de projets TPSGC no. du projet drawing no. <b>ASK-5</b>		





SCALE: 1:20

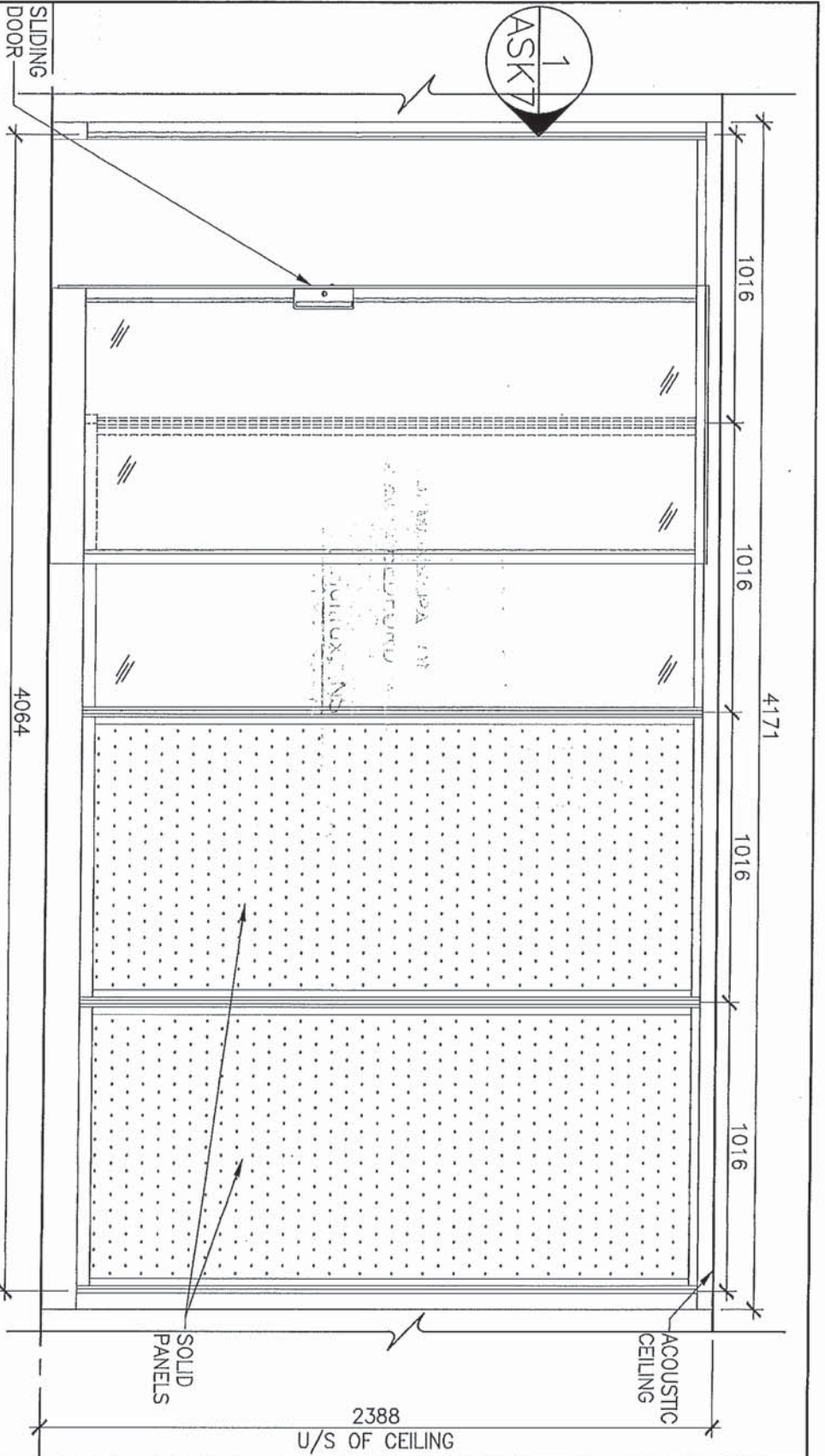
 Public Works and Government Services Canada Travaux publics et Services gouvernementaux Canada		Drawing title <b>OFFICE 458 FURNITURE PARTITION ELEVATION</b>		Titre du dessin <b>SMG</b>		conçu <b>SMG</b>		date <b>4/15/2014</b>	
Project <b>4TH FLOOR DEMONSTRATION PROJECT BEDFORD ROW</b>		Project <b>4TH FLOOR DEMONSTRATION PROJECT BEDFORD ROW</b>		Tender <b>PWGSC Project Manager</b>		no. du projet <b>R.062861.001</b>		drawing no. <b>ASK-6</b>	
Halifax, NS		Project number <b>R.062861.001</b>		no. du projet <b>R.062861.001</b>		drawing no. <b>ASK-6</b>		date <b>4/15/2014</b>	



PWSSC L1L

E-DRW/300-E 469538



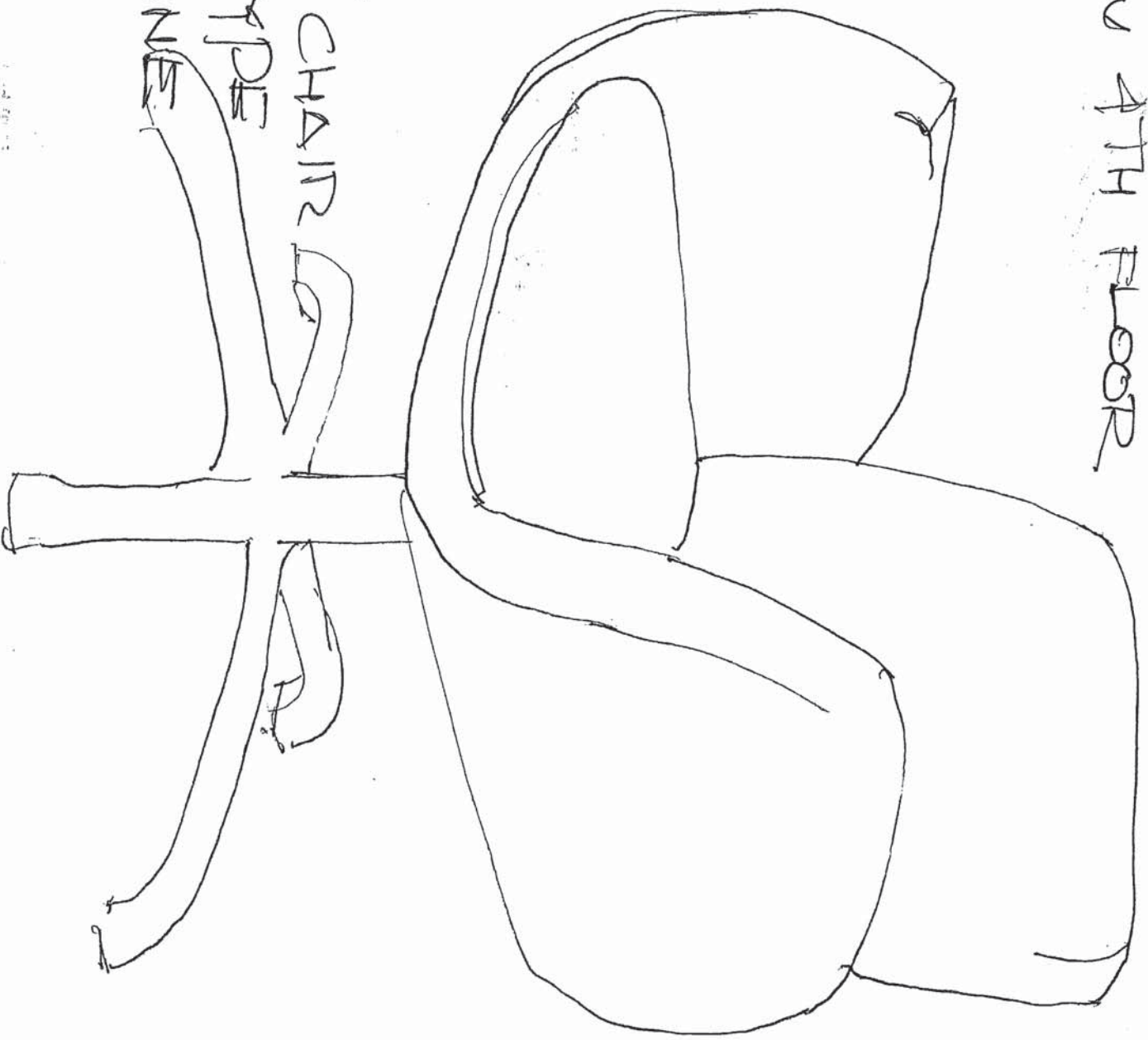


Public Works and Government Services Canada Travaux publics et Services gouvernementaux Canada		Drawing title <b>OFFICE 458</b> <b>FURNITURE PARTITION</b> <b>ELEVATION</b>	
project <b>4TH FLOOR</b> <b>DEMONSTRATION PROJECT</b> <b>BEDFORD ROW</b> Halifax, NS	project <b>4TH FLOOR</b> <b>DEMONSTRATION PROJECT</b> <b>BEDFORD ROW</b> Halifax, NS	Tender PWGSC Project Manager project number <b>R.062861.001</b>	Title du dessin <b>OFFICE 458</b> <b>FURNITURE PARTITION</b> <b>ELEVATION</b>
no. du projet <b>R.062861.001</b>		designed SMG drawn CFH approved approved 4/15/2014	
no. du dessin <b>ASK-8</b>		conçu date 4/15/2014	





BEDFORD ROW 4TH FLOOR



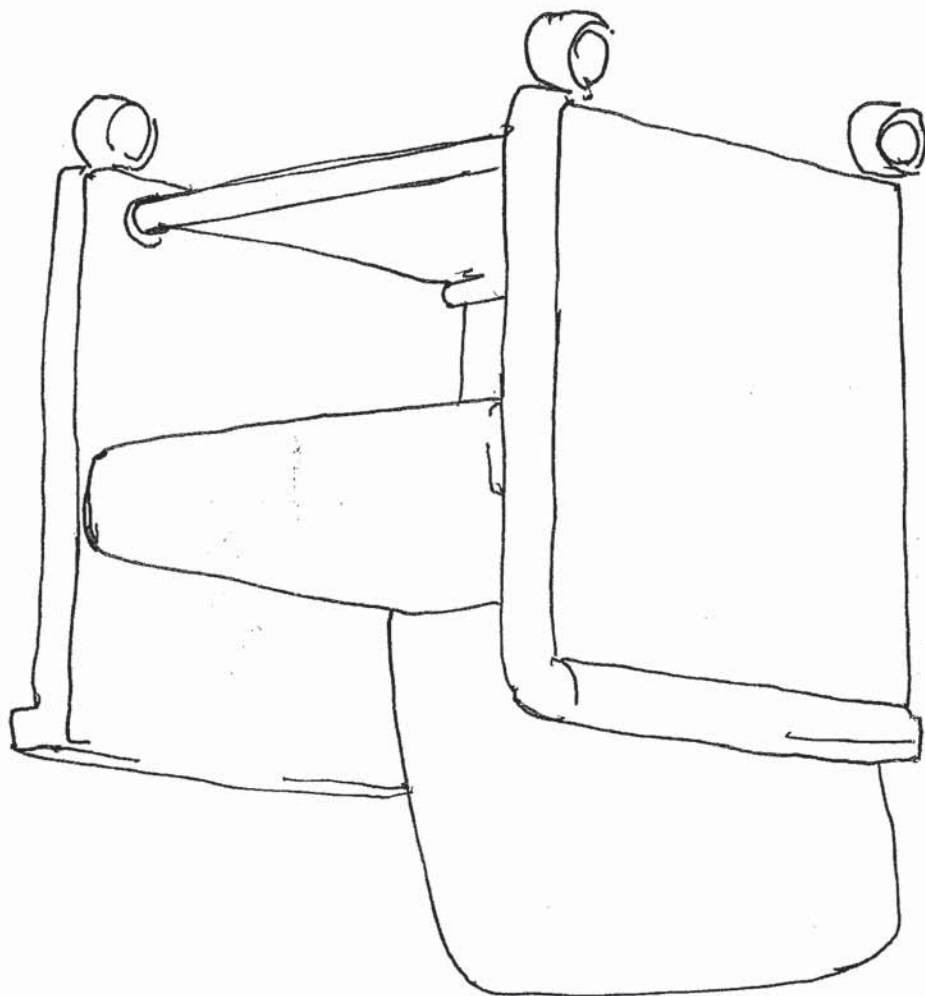
C/O SWINDEL  
LOUNGE CHAIR  
UPHOLSTERED TYPE  
IMBGT GUIDELINE

BEDFORD Row 4TH Floor

SS 20 DOUBLE SEAT SOFA  
MAGS: GUIDELINE

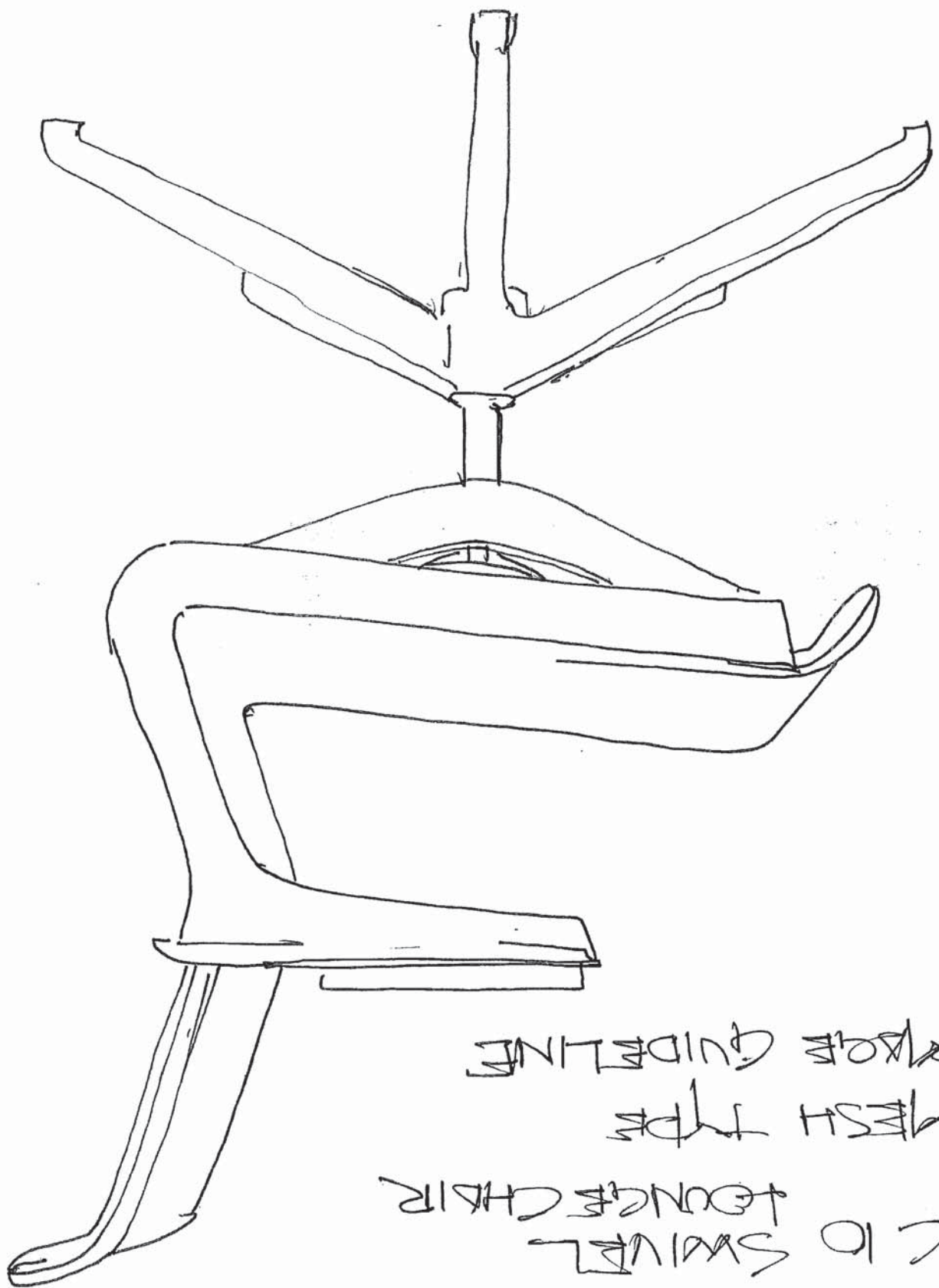


# C20 TABLET LOUNGE CHAIR IMAGE GUIDELINE



BEDFORD ROAD 4TH FLOOR





BEDFORD ROW 4TH FLOOR

C/O SWIVEL  
LOUNGE CHAIR  
MESH TYPE  
IMAGE GUIDELINE

Bedford Pen with Floor

TID COFFEE  
TABLE

IMAGE GUIDELINE

